



**МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННАЯ ОКЕАНОГРАФИЧЕСКАЯ
КОМИССИЯ
(ЮНЕСКО)**

**Пятьдесят четвертая сессия Исполнительного совета
ЮНЕСКО, Париж, 14 июня 2021 года [сессия в режиме онлайн]**

Охватывает **все пункты** предварительной повестки дня

АННОТИРОВАННАЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПОВЕСТКА ДНЯ

1. ОТКРЫТИЕ СЕССИИ

Документация: ЮС/ЕС-54/АР Prov., *Аннотированная предварительная повестка дня*

- 1 Председатель г-н Ариэль Эрнан Троиси открыл 54-ю сессию Исполнительного совета, проходящую в режиме онлайн, в 13.00 по парижскому времени в понедельник 14 июня 2021 года. Он приветствовал участников и кратко проинформировал их о документации настоящей сессии. Он напомнил делегатам, что в соответствии со статьей 12(2) Правил процедуры Совет действует в качестве руководящего комитета 31й сессии Ассамблеи, не проводя никаких других существенных дискуссий по ее повестке дня. За сессией Исполнительного совета сразу же последовало открытие 31-й сессии Ассамблеи, также проходившей в режиме онлайн с 14 по 25 июня 2021 года.

2. ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ СЕССИИ

2.1 УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

Документация: ЮС/ЕС-54/2.1Док.Prov., Предварительная повестка дня
ЮС/ЕС-54/АР Prov., *Аннотированная предварительная повестка дня*

- 2 Этот пункт повестки дня кратко представил Исполнительный секретарь. Он напомнил, что ввиду исключительных обстоятельств сессия Исполнительного совета и открытие сессии 31-й Ассамблеи МОК проводятся друг за другом в один и тот же день.
- 3 Исполнительный совет провел заседание в режиме онлайн с 13.00 до _____ с обязательным переводом. Решения по каждому пункту повестки дня были утверждены в ходе сессии. Полный текст доклада будет подготовлен для утверждения по переписке вместе с проектом краткого доклада 31-й сессии Ассамблеи.

ЕС-54, Реш. 2.1

Повестка дня

1. Исполнительный совет утверждает содержащуюся в документе ИОС/ЕС-54/2.1Doc.Prov повестку дня.

2.2 НАЗНАЧЕНИЕ ДОКЛАДЧИКА

- 4 Председатель предложил Исполнительному совету назначить докладчика текущей сессии.

ЕС-54, Реш. 2.2

Докладчик

2. По предложению [*название страны*], поддержанному [*названия стран*],
3. Исполнительный совет назначает [*фамилия*] (*страна*) докладчиком текущей сессии для оказания Председателю и Исполнительному секретарю помощи в подготовке проекта краткого доклада сессии.

3. ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ 31-й СЕССИИ АССАМБЛЕИ

[статья 12.2 Правил процедуры]

3.1 УЧРЕЖДЕНИЕ УСТАВНЫХ КОМИТЕТОВ И СЕССИОННЫХ РАБОЧИХ ГРУПП

Документация: ИОС/А-31/АР rev2, Второй пересмотренный документ о принятых и предлагаемых мерах

- 5 В отношении пересмотренного Документа о принятых и предлагаемых мерах для Ассамблеи Председатель напомнил Исполнительному совету о роли каждого сессионного комитета (комитет по кандидатурам, комитет по резолюциям, комитет по финансовым вопросам) и предложил по традиции продолжить рассмотрение некоторых пунктов в рамках комитета по финансовым вопросам после их первоначального обсуждения на пленарном заседании.

- 6 Он также напомнил Совету о том, что Совет может представлять предложения о составе и председательстве его сессионных комитетов, но окончательное решение по составу остается всецело прерогативой Ассамблеи. Он предложил государствам-членам рассмотреть вопрос об участии в работе комитетов. В предварительном расписании работы сессии Ассамблеи заседания трех комитетов были запланированы в режиме онлайн. Сроки работы комитетов по кандидатурам и резолюциям могли быть изменены в соответствии с ходом работы Ассамблеи. Это оказалось возможным, поскольку оба сессионных комитета должны были работать без перевода, только на английском языке.

- 7 Комитет по финансовым вопросам является комитетом открытого состава, на его заседаниях обеспечивается синхронный перевод на английский и французский языки. Председатель напомнил Исполнительному совету, что комитету по финансовым вопросам придется, как обычно, проделать крайне большой объем работы. В дополнение к пунктам, обычно относящимся к его кругу ведения (исполнение бюджета, проект Среднесрочной стратегии и проект Программы и бюджета), он рассмотрит вопрос о выполнении резолюции ЕС-53.2 о пересмотре и обновлении Правил процедуры и руководящих принципах отчетности по взносам в натуральной форме.

- 11 Затем Исполнительный секретарь МОК остановился на проектах резолюций, полученных к 10 июня, и на объеме документации, подготовленной для Ассамблеи. Он особо подчеркнул, что все проекты решений и два проекта резолюций были представлены в Документе о принятых и предлагаемых мерах, подготовленном для сессии, включая обязательный проект резолюции, касающийся управления и подготовки программы и бюджета Комиссии, который должен быть доработан Комитетом по финансовым вопросам для утверждения на пленарном заседании. Решения будут утверждаться по окончании обсуждения соответствующего пункта повестки дня, а описательная часть проекта краткого доклада будет подготовлена и опубликована секретариатом на английском языке и утверждена по переписке на всех языках по завершении сессии, как это было принято в течение последних двух лет.
- 12 Д-ру Сальваторе Арико, как техническому секретарю Комитета по кандидатурам, было предложено кратко высказаться о выборах в МОК, запланированных на 21 июня в Штаб-квартире ЮНЕСКО.

ЕС-54, Реш. 3.4

Расписание работы 31-й сессии Ассамблеи и организационные вопросы

Исполнительный совет,

I

1. принимая к сведению предложение Исполнительного секретаря и мнения, высказанные по нему государствами-членами,
2. принимает предварительное расписание работы 31-й сессии Ассамблеи, содержащееся в документе ЮС/А-31/2.1Doc Add.Rev., [со следующим(и) изменением(-ями):]

II

3. Учитывая финансовые и временные ограничения, связанные с принятием отчета Ассамблеи на четырех языках в ходе сессии,
4. соглашается также утвердить описательную часть своего доклада на четырех языках путем переписки после сессии и решения на четырех языках в ходе сессии;
5. предлагает Ассамблее поступить аналогичным образом для утверждения своего доклада, решений и резолюций.

4. СРОКИ И МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ 55-Й СЕССИИ ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО СОВЕТА И ПРЕДЛОЖЕНИЕ О СРОКАХ И МЕСТЕ ПРОВЕДЕНИЯ 32-Й СЕССИИ АССАМБЛЕИ [статьи 4 и 19.2 Правил процедуры]

- 13 Представляя этот пункт повестки дня, Председатель выразил надежду в том, что следующие сессии Совета и Ассамблеи могут быть организованы в очном формате в Штаб-квартире ЮНЕСКО в 2022 и 2023 годах. Должностные лица рекомендовали Ассамблее использовать ту же схему, которая использовалась в прошлом двухлетнем периоде.

14

Председатель предложил делегатам высказать общие замечания относительно перспективы их участия в очных и онлайн-сессиях руководящего органа в Штаб-квартире ЮНЕСКО, которые будут проходить в июне 2022 года (ЕС-55) и июне-июле 2023 года (А-32). Некоторые делегации поделились информацией об основных мероприятиях/конференциях, которые необходимо будет учесть при выборе сроков проведения следующих сессий Совета в 2022 году и Ассамблеи в 2023 году.

ЕС-54, Реш. 4

Сроки и место проведения следующих сессий Исполнительного совета и Ассамблеи

Исполнительный совет,

1. предполагая, что следующие сессии руководящих органов МОК могут быть проведены в Штаб-квартире ЮНЕСКО в 2022 и 2023 годах,
2. рассмотрев предложение Председателя и мнения государств-членов по нему,
3. рекомендует Ассамблее определить любые возможные совпадения со сроками других важных заседаний или культурных мероприятий в период продолжительностью в 3,5 рабочих дня в июне 2022 г. в том, что касается 55-й сессии Исполнительного совета, и в период продолжительностью семь рабочих дней в июне-июле 2023 г. в том, что касается 32-й сессии Ассамблеи, которой будет предшествовать однодневная сессия 56-го Исполнительного совета.

5. УТВЕРЖДЕНИЕ КРАТКОГО ДОКЛАДА

ЕС-54, Реш. 5

Доклад

Исполнительный совет,

1. приняв свои решения на пленарном заседании 14 июня 2021 года в качестве рекомендаций Исполнительного совета для Ассамблеи на ее 32-й сессии,
2. соглашается утвердить краткий доклад о работе своей 54-й сессии по переписке после сессии в течение того же периода, который был запланирован 31-й Ассамблеей для утверждения своего краткого доклада.

6. ЗАКРЫТИЕ СЕССИИ

15

Председатель закрыл 54-ю сессию Исполнительного совета 14 июня 2021 года в ___ часов.